

### Request for Appointment Booking at Families Clinics for Persons with Hearing or Speech Impairment 鹽力或語言障礙人士診症預約申請

#### <u>Information Notes for Appointment Booking</u> 診症預約須知

1. Arrangements will be made to provide equal opportunities for all Civil Service and Eligible Persons (CSEPs) to access medical service at Families Clinics.

所有公務員及合資格人士均享有平等機會獲取公務員診所的醫療服務。

2. Persons with hearing or speech impairment can make an appointment through any of the following methods:

有需要預約診症的聽力或語言障礙人士可循以下任何一個方式進行預約:

#### (i) By Fax 傳真預約

You can send the "Appointment Booking Form" (see Annex 1) to families clinic concerned by fax. Please refer to Table 1 for the fax number.

預約人士可傳真「預約表格」(見附件一)致相關公務員診所進行預約。有關傳真號碼請見表一。

#### (ii) By Post 郵遞預約

You can send the "Appointment Booking Form" (see Annex 1) to families clinic concerned by post. Please refer to Table 1 for the address.

預約人士可郵寄「預約表格」(見附件一)致相關公務員診所進行預約。有關地址請見表一。

#### (iii) By Authorised Person 委託親友代為預約

Authorised persons can make an appointment by phone or in person at families clinic concerned. Please refer to Table 1 for the booking number and address.

預約人士可委託親友致電或親臨相關診所代為預約。有關預約電話及地址請見表一。

#### (iv) In Person 親臨預約

You can make an appointment in person at families clinic concerned. Please refer to Table 1 for the address.

預約人士可親臨相關診所進行預約。有關地址請見表一。



# Request for Appointment Booking at Families Clinics for Persons with Hearing or Speech Impairment 聽力或語言障礙人士診症預約申請

#### Table 1 表一

<b>Families Clinic</b>	Address	Tel. Booking No.	Fax No.*
公務員診所	地址	預約電話	傳真號碼*
Hong Kong Island 香港島		<del>'</del>	-
Chai Wan Families Clinic	1/F, Main Block,	2557 4319	2557 5542
	Pamela Youde Nethersole		
柴灣公務員診所	Eastern Hospital,		
	3 Lok Man Road,		
	Chai Wan		
	柴灣樂民道3號		
	東區尤德夫人		
	那打素醫院主樓1樓		
Hong Kong Families Clinic	3/F, Tang Chi Ngong	2574 1683 /	2891 5299
	Specialist Clinic,	2574 5670	
香港公務員診所	284 Queen's Road East,		
	Wan Chai		
	灣仔皇后大道東 284 號		
	鄧志昂專科診療院3樓		
Kowloon 九龍			
Kowloon Families Clinic	6/F, Kowloon City Health	2771 1518 /	2783 9035
	Centre, 42 Bailey Street,	2771 6946	
九龍公務員診所	Hung Hom		
	紅磡庇利街 42 號		
	九龍城健康中心6樓		
New Territories 新界			
New Territories Families	G/F, Maurine Grantham	2428 8309	2422 7990
Clinic	Health Centre,		
	115 Castle Peak Road,		
新界公務員診所	Tsuen Wan		
	荃灣青山公路 115 號		
	葛量洪夫人健康院地下		
Fanling Families Clinic	8/F, Fanling Health Centre,	2886 5522	2886 5330
	2 Pik Fung Road,		
粉嶺公務員診所	Fanling		
	粉嶺壁峰路2號		
	粉嶺健康中心8樓		
Sai Kung Families Clinic	1/F, Mona Fong Clinic,	2569 1955	2569 1900
	23 Man Nin Street,		
西貢公務員診所	Sai Kung		
	西貢萬年街 23 號		
	方逸華診所1字樓		

<sup>\*</sup>Note: This fax number is for appointment booking by persons with hearing or speech impairment only. \*備註: 此傳真號碼只適用於聽力或語言障礙人士預約診症。



## Request for Appointment Booking at Families Clinics for Persons with Hearing or Speech Impairment 聽力或語言障礙人士診症預約申請

Annex 1 附件一

### Appointment Booking Form 預約表格

Note: This booking form is for appointment booking by persons with hearing or speech impairment only. 借註: 此預約表格只適用於聽力或語言障礙人十。

用印	: 此煩約衣恰只適用於	以前百阵蜒八上。		
	nilies Clinic Chosen	□ Chai Wan Families Clinic 柴灣公務員診所		Hong Kong Families Clinic 香港公務員診所
(please choose one)		☐ Kowloon Families Clinic		New Territories Families Clinic
所選公務員診所 (請選擇其中一項)	選公務員診所	九龍公務員診所		新界公務員診所
		□ Fanling Families Clinic 粉嶺公務員診所		Sai Kung Families Clinic 西貢公務員診所
	tion 1: Personal Particulars 一部分: 個人資料			
Nar	me 姓名 :		<u> </u>	
	ng Kong Identity Card No. 些身分證號碼:	(English 英文)		(Chinese 中文)
~				
	tion 2: Details of the Appoint 二部分:預約詳情	tment Requested		
	Appointment Booking 診症剂	頁約		
	Appointment Date 預約日期 :	Appointment 預約時間	t Tin	ne :
	Appointment Rescheduling	<b></b>		
	Initial Appointment Date 已預約日期	Initial Appo 已預約時間		ment Time :
	Changed Appointment Date 更改預約日期:	Changed A 更改預約時		intment Time :
	thod of Receiving Notification 印預約結果方法 <i>(請選擇其中</i>	of Appointment Booking Result (p 江一項)	oleas	se choose one)
	By Fax at 傳真 <i>(請提供傳真號碼)</i> :			
	By Phone at 致電(請提供電話號碼):	Name of Cor 聯絡人姓名	ntact	Person :
	By SMS at 短訊 <i>(請提供電話號碼</i> ) :			
	By Post to :			
	• •	will be notified of the booking resu 三個工作天內獲告知預約結果。	ılt w	vithin three working days.

For Official Use	只供職員使用	
Date of Receipt 收悉日期	:	